

3. A quelle distance ce bureau est-il situé des bureaux les plus rapprochés à l'est et à l'ouest?
4. Ce bureau émet-il des mandats de poste?
5. Quelles ont été les recettes de ce bureau durant la dernière année financière?

*M. Pouliot*—Jeudi prochain—QUESTION—1. M. Ernest Laurent a-t-il le contrat pour le transport des colis postaux dans la cité de Montréal?

2. Dans l'affirmative, (a) depuis quand; (b) à titre temporaire ou pour une période fixe; (c) dans la dernière alternative, pour quelle période; (d) à quelles conditions; (e) pour quelles considérations; (f) quel montant a-t-il reçu aux termes de ce contrat jusqu'au 1er février 1934; (g) ce contrat a-t-il été accordé après une demande de soumissions; (h) dans l'affirmative, sa soumission originale était-elle la plus basse; (i) quels étaient les autres soumissionnaires et le montant de leurs soumissions respectives; (j) a-t-il été recommandé au ministère des Postes; (k) dans l'affirmative, par qui?

*M. Mercier* (Saint-Henri)—Jeudi prochain—QUESTION—1. A quelle date ont été construites les fondations du nouvel édifice des douanes, à Montréal, rue McGill, et combien ont coûté ces fondations?

2. Ces fondations, depuis leur construction, ont-elles été protégées contre les intempéries des saisons, si oui, de quelle façon?

3. Ces fondations sont-elles encore en bon état, propres à recevoir en toute sécurité, le poids d'un nouvel édifice?

4. Les plans et devis pour le nouvel édifice sont-ils terminés?

5. Quel est le nom de l'architecte, cet architecte a-t-il été payé de ces plans?

6. Si oui, à quelle date et combien?

*M. Pouliot*—Jeudi prochain—QUESTION—1. Quel est l'employé civil qui a remis au gouvernement le texte dactylographié original de la traduction du discours du trône de 1934 en langue française?

2. Quel employé civil est responsable de cette traduction envers le gouvernement?

*M. Mercier* (Saint-Henri)—Jeudi prochain—QUESTION—1. Le gouvernement a-t-il terminé, en la cité de Montréal, province de Québec, l'expropriation des immeubles construits dans le quadrilatère formé des rues St-Jacques, Windsor, St-Antoine et Cathédrale?

2. Quels sont les noms des propriétaires d'immeubles expropriés dans ce quadrilatère et le prix payé à chacun d'eux?

3. Les propriétés acquises par le gouvernement, à date, ont-elles été toutes démolies?

4. Si des propriétés n'ont pas été démolies, ces dernières ont-elles été louées par le gouvernement à des tiers?

5. Si oui, à qui, pour quel espace de temps, à quel loyer ou à quelles conditions?

*M. Dubois*—Jeudi prochain—QUESTION—1. Quels sont les noms des employés surnuméraires qui ont travaillé aux chantiers maritimes de Sorel dans les mois de septembre, octobre, novembre 1933 respectivement?

2. De quel comté venait chacun d'eux?

3. Qui a recommandé chacun d'eux?